



**ЭКОНОМИЧЕСКИЙ
И СОЦИАЛЬНЫЙ СОВЕТ**

Distr.
GENERAL

E/CN.4/Sub.2/2002/11
25 June 2002

RUSSIAN
Original: ENGLISH

КОМИССИЯ ПО ПРАВАМ ЧЕЛОВЕКА
Подкомиссия по поощрению и защите прав человека
Пятьдесят четвертая сессия
Пункт 4 предварительной повестки дня

ЭКОНОМИЧЕСКИЕ, СОЦИАЛЬНЫЕ И КУЛЬТУРНЫЕ ПРАВА

Записка секретариата¹

1. В пункте 4 своей резолюции 2001/3 Подкомиссия постановила продлить на трехлетний срок мандат сессионной рабочей группы Подкомиссии, которой поручено изучение методов работы и деятельности транснациональных корпораций.
2. В пункте 2 той же резолюции Подкомиссия выразила признательность г-ну Асбьёрну Эйде и г-ну Вайсбродту за проделанную ими важную работу и просила их продолжить их исследовательскую деятельность и представить документы о ее результатах рабочей группе и Подкомиссии, принимая во внимание замечания и доклады экспертов или любых других источников, в частности, специализированных учреждений системы Организации Объединенных Наций, в том числе Международной организации труда, Всемирной организации здравоохранения и Организации Объединенных Наций по вопросам образования, науки и культуры, для разработки имеющего обязывающее действие документа.
3. В этой связи секретариат получил следующие три рабочих документа, представленных г-ном Вайсбродтом, которые будут изданы в качестве документов рабочей группы на ее четвертой сессии, которая состоится во время пятьдесят четвертой сессии Подкомиссии:

¹ Настоящий документ был представлен с опозданием в связи с необходимостью включения в него для сведения Подкомиссии самой свежей информации.

a) Проект принципов и обязанностей в области прав человека для транснациональных корпораций и других предпринимательских организаций (E/CN.4/Sub.2/2002/WG.2/WP.1);

b) Введение к принципам и обязанностям в области прав человека для транснациональных корпораций и других предпринимательских организаций (E/CN.4/Sub.2/2002/WG.2/WP.1/Add.1);

c) Принципы и обязанности в области прав человека для транснациональных корпораций и других предпринимательских организаций с комментариями, касающимися принципов (E/CN.4/Sub.2/2002/WG.2/WP.1/Add.2).

4. В ответ на резолюцию г-н Эйде вновь представил исследование, которое он ранее представлял Рабочей группе на ее третьей сессии (E/CN.4/Sub.2/2001/WG.2/WP.2). Секретариат передал исследование Рабочей группе в качестве одного из исходных документов.
